

Szczecin, dnia 2026-05-04

Znak sprawy: SZC-ORN.5110.9.2026

Znak pisma: SZC-ORN.5110.9.2026.7

**Pani/Pan
Starosta powiatu/Prezydent miasta**

Szanowni Państwo

Uprzejmie informuję, iż zgodnie z Programem Badań Statystycznych Statystyki Publicznej na rok 2026 wprowadzonym rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 16 grudnia 2025 r. w sprawie programu badań statystycznych statystyki publicznej na rok 2026 (Dz. U. 2025 poz. 1842) w ramach badania „Obrót nieruchomościami” (1.31.01) oraz „Badanie cen nieruchomości mieszkalnych” (1.64.19) starostwa powiatowe oraz urzędy miast na prawach powiatu są zobowiązane, do przekazania danych dotyczących cen nieruchomości z Rejestru Cen Nieruchomości.

Mając na względzie bezpieczeństwo danych, służby statystyki publicznej przygotowały aplikację internetową umożliwiającą transfer plików z danymi drogą elektroniczną w bezpiecznym połączeniu szyfrowanym (aplikacja Trans GUS), która dostępna jest pod adresem: <https://ankieter.stat.gov.pl/transgus/>.

Na stronie aplikacji umieszczone zostały wszelkie niezbędne informacje dotyczące transferu danych (preferowany format danych, struktura zbioru i nazwa pliku, terminy) oraz instrukcja postępowania określająca zasady przekazania danych.

Transfer danych w systemie TRANSGUS dla danych za 2026 r. możliwy będzie w terminach:

05 – 15.05.2026 r. – za I kwartał 2026 r.

04 – 14.08.2026 r. – za II kwartał 2026 r.

03 – 13.11.2026 r. – za III kwartał 2026 r.

02 – 12.02.2027 r. – za IV kwartał 2026 r.

06 – 16.04.2027 r. – dane roczne 2026 r.

Uprzejmie przypominam, że transferu może dokonać dotychczasowy koordynator transferu do GUS zbiorów danych. W przypadku konieczności zmiany danych dotyczących koordynatora proszę o wprowadzenie odpowiednich informacji w systemie TransGUS w „profilu użytkownika” (w celu zalogowania do ww. aplikacji należy wykorzystać dotychczasowe indywidualne dane uwierzytelniające, tj. login i hasło).

W kwestiach merytorycznych odnoszących się do przekazywania danych oraz sytuacji wystąpienia problemów z transferem danych proszę o kontakt z p. Moniką Białkowską tel. 91 459 75 91, tel. kom. 505 146 382, e-mail: M.Bialkowska@stat.gov.pl lub p. Kacprem Formellą, tel. 91 459 75 68, e-mail: K.Formella@stat.gov.pl.

z poważaniem,

Z-CA DYREKTORA
Urzędu Statystycznego w Szczecinie
/-/ Katarzyna Dmitrowicz-Życka

Urząd Statystyczny w Szczecinie

ul. Jana Matejki 22, 70-530 Szczecin
tel. 91 459 77 00
SekretariatUSSZC@stat.gov.pl
szczecin.stat.gov.pl